

# Campanone Indoor

MODO: Catalogue 2013  
 PRODUCT: Campanone Indoor  
 DESIGN: Paolo Grasselli  
 YEAR: 2005

## INFO



## INDOOR

### CAIESO033D01

→ ø 33 × h 36 cm – kg 2,50

### CAIESO051D01

→ ø 51 × h 45 cm – kg 4,00

sospensione, suspension, suspension,  
 Hängeleuchte, suspensión

→ ø 33

💡 1 × E27 42W HES

💡 1 × E27 11/20W 827 fluo

→ ø 51

💡 1 × E27 70W HES

💡 1 × E27 15/29W 827 fluo

## INDOOR IP 31



## CAIESO051D01 / CAIESO033D01

— Sospensione in polietilene bianco o colorato in pasta con cavo di sostegno regolabile in acciaio. Pannello in plexiglass opale di chiusura inferiore.

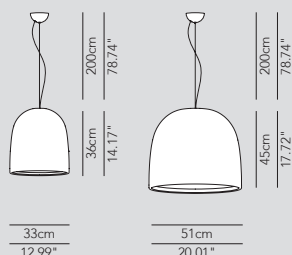
— Suspension in white or coloured on the mix polyethylene. With adjustable supporting steel cable. Opal plexiglass panel underneath.

— Suspension en polyéthylène blanc ou teinté dans la masse avec câble de soutien réglable en acier. Disque de finition inférieur en plexiglas opale.

— Hängeleuchte aus weißem oder farbigem Polyäthylen mit regelbarem Stützkabel aus Stahl. Untere Abschlussplatte aus Plexiglas Opal.

— Suspensión en polietileno blanco o color con cable regulable en altura en acero. Difusor inferior en plexiglas opal.

## TECHNICALS



## FINISHES



white



vinasse



orange-red



fuchsia



grass green



sun yellow



turquoise



deep grey

\*\* cable on measure

\* on demand

# Campanone Indoor

**MODO:** Catalogue 2013  
**PRODUCT:** Campanone Indoor  
**DESIGN:** Paolo Grasselli  
**YEAR:** 2005

## INFO



### CAIETA051D01 / CAIETP033D12 / CAIEPF033D11

— Tavolino/pouff e tavolo luminoso. Diffusore in polietilene e base in metallo finitura alluminio. Pannello di finitura in plex opale in opzione.

— Lighted coffee/pouff and table. Polyethylene shade and aluminium finish metal base. Opal Plexiglas panel finish on request.

— Petite table/pouff et table lumineux. Diffuseur en polyéthylène et base en métal finition aluminium. Disque de finition en plexiglas opale optionnel.

— Kleiner Tisch/Leuchthocker und Tisch leuchtend. Leuchtkörper aus Polyäthylen und Basis aus Metall. Abschlussplatte aus Plexiglas Opal erhältlich.

— Mesita/pouff y mesa con luz. Difusor en polietileno y base metalica acabado aluminio. Panel en plex opal en opcion.

## INDOOR

### CAIETP033D01

→ ø 33 × h 37 cm

*tavolino, small table, petit table, Kleine Tischleuchte, mesita*

### CAIEPF033D01

→ ø 33 × h 42 cm

*pouff, pouf, pouf, Leuchthocker, pouff*

### CAIETA051D01

→ ø 51 × h 46 cm

*tavolo, table, table, Tischleuchte, mesa*

→ ø 33

💡 1 × E27 28W HES

💡 1 × E27 15W fluo

→ ø 51

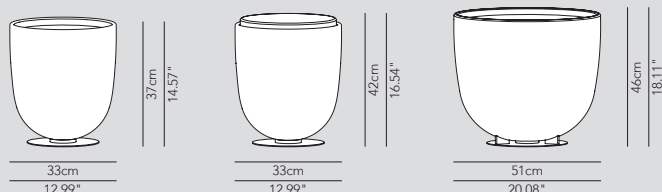
💡 1 × E27 42W HES

💡 1 × E27 20W fluo

## INDOOR IP 31



## TECHNICALS



## FINISHES



white



vinasse



orange-red



fuchsia



grass green



sun yellow



turquoise



deep grey

\* on demand

# Campanone Outdoor

**MODO:** Catalogue 2013  
**PRODUCT:** Campanone Outdoor  
**DESIGN:** Paolo Grasselli  
**YEAR:** 2005

## INFO



## CAOESO051D02 / CAOESO033D02

— Sospensione in polietilene bianco o colorato in pasta con cavo di sostegno regolabile in acciaio. Pannello in plexiglass opale di chiusura inferiore.

— Swinging lamp in white or coloured on the mix polyethylene. With adjustable supporting steel cable. Opal plexiglass panel underneath.

— Suspension en polyéthylène blanc ou teinté dans la masse avec câble de soutien réglable en acier. Disque de finition inférieur en plexiglas opale.

— Hängeleuchte aus weißem oder farbigem Polyäthylen mit regelbarem Stützkabel aus Stahl. Untere Abschlussplatte aus Plexiglas Opal.

— Suspensión en polietileno blanco o color con cable regulable en altura en acero. Difusor inferior en plexiglas opal.

## OUTDOOR

### CAOESO033D02

→ ø 33 × h 36 cm – kg 3,50

### CAOESO051D02

→ ø 51 × h 45 cm – kg 5,00

*sospensione, suspension, suspension, Hängeleuchte, suspensión*

→ ø 33

💡 1 × E27 42W HES

💡 1 × E27 11/20W fluo

→ ø 51

💡 1 × E27 70W HES

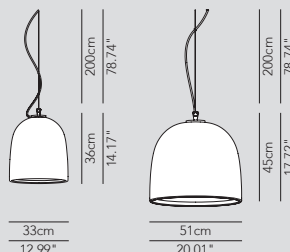
💡 1 × E27 15/29W fluo

## OUTDOOR IP 65



- > Metalli protetti con trattamento elettrolitico e vernici a base poliestere a grande resistenza.
- > Metals parts protected with resistant polyester coating.
- > Métaux protégés grâce à un traitement par électrolyte et avec vernis à base polyester de grande resistance.
- > Geschütztes wetterfestes lackiertes Metall.
- > Metal protegido con tratamiento electrolítico y barniz de poliéster de gran resistencia.

## TECHNICALS



## FINISHES



white



vinasse



orange-red



fuchsia



grass green



sun yellow



turquoise



deep grey

\*\* cable on measure

\* on demand

# Campanone Led Indoor

**MODO:** Catalogue 2012  
**PRODUCT:** Campanone Indoor  
**DESIGN:** Paolo Grasselli  
**YEAR:** 2005

## INFO



### CAIETA051D11 / CAIETP033D11 / CAIEPF033D11

— Tavolo, tavolino, pouff e sospensione versione LED con sistema RGB.

Alimentazione con tensione di rete 110/240V

— Table, small table, pouff and swinging lamp in LED version with RGB system. Power supply voltage 110/240V.

— TTable, petit table, pouff et suspension en version LED avec système RGB. Alimentation avec tension du réseau 110/240V.

— Tischleuchte, kleine Tischleuchte, Leuchthocker und Hängeleuchte erhältlich in LED Ausführung mit RGB System. Spannungsversorgung 110/240V.

— Mesa, mesita, pouff y suspensión en version LED con sistema RGB. Alimentación a red 110/240V.

## INDOOR

### CAIETP033D11

→ ø 33 × h 37 cm

*tavolino, small table, petit table, Kleine Tischleuchte, mesita*

### CAIEPF033D11

→ ø 33 × h 42 cm

*pouff, pouf, pouf, Leuchthocker, pouff*

### CAIETA051D11

→ ø 51 × h 46 cm

*tavolo, table, table, Tischleuchte, mesa*

### CAIESO033D11

→ ø 33 × h 36 cm – kg. 3,50

### CAIESO051D11

→ ø 51 × h 45 cm – kg 5,00

*sospensione, swinging lamp, suspension, Hängeleuchte, suspensión*

💡 3 × LED Seoul Full Color 4,5W  
 RGB 24V in corrente continua

💡 3 × LED Seoul Full Color 4,5W  
 RGB Color 24V in constant current.

— Temperatura di esercizio -20°C +40°C  
 Vita utile superiore alle 50.000 h  
 calo efficienza stimato -30%.

— Operating temperature -20°C +40°C  
 Useful life longer than 50.000 h  
 estimated loss of efficiency -30%.

## INDOOR IP 31



> Versione LED con sistema RGB. Alimentazione con tensione di rete.

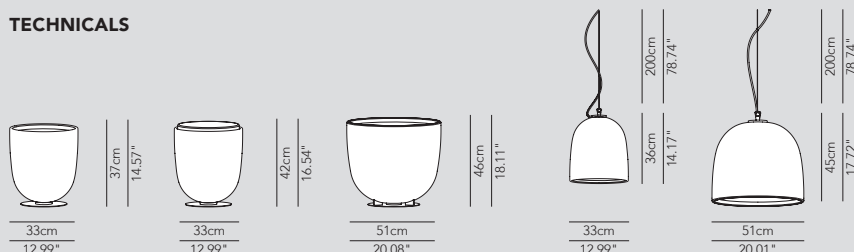
> LED version with RGB system. Power supply with line voltage.

> Version Led avec système RGB. Alimentation par tension du réseau.

> Ausführung LED mit RGB System. Einspeisung mit Netzspannung.

> Versión LED con sistema RGB. Alimentación a red.

## TECHNICALS



## FINISHES



white

\* on demand

# Campanone Led Outdoor

**MODO:** Catalogue 2013  
**PRODUCT:** Campanone Outdoor  
**DESIGN:** Paolo Grasselli  
**YEAR:** 2005

## INFO



CAOETA051D11 / CAOETP033D11 / CAOEPF033D21

— Tavolo, tavolino e pouff nella versione con E27 o con LED con sistema RGB.

— Table, small table and pouff available in E27 or LED version with RGB system.

— Table, petit table, et pouff disponible dans la version E27 ou LED avec système RGB.

— Tischleuchte, kleine Tischleuchte und Leuchthocker erhältlich in E27 oder LED Ausführung mit RGB System.

Spannungsversorgung 110/240V.

— Mesa, mesita y pouff disponible en version E27 o LED con sistema RGB.

## OUTDOOR

CAOETP033D01 — E27

CAOETP033D11 — LED

→ ø 33 × h 37 cm

tavolino, small table, petit table, Kleine Tischleuchte, mesita

CAOEPF033D01

CAOETP033D11

→ ø 33 × h 42 cm

pouff, pouf, pouf, Leuchthocker, pouff

CAOETA051D01

CAOETA051D11

→ ø 51 × h 46 cm

tavolo, table, table, Tischleuchte, mesa

ø 33

⊘ 1 x E27 28W HES

⊘ 1 × E27 15W fluo

⊘ 3 × LED Seoul Full color 4,5W  
 RGB 24V in corrente continua

ø 51

⊘ 1 × E27 42W HES

⊘ 1 × E27 20W fluo

⊘ 3 × LED Seoul Full color 4,5W  
 RGB 24V in corrente continua

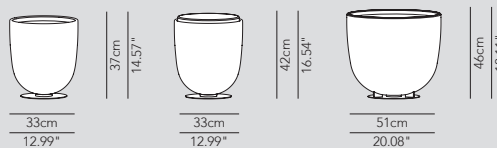
— Temperatura di esercizio -20°C +40°C

Vita utile superiore alle 50.000 h  
 calo efficienza stimato -30%.

— Operating temperature -20°C +40°C

Useful life longer than 50.000 h  
 estimated loss of efficiency -30%.

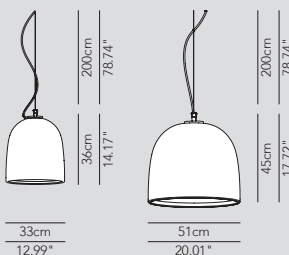
## TECHNICALS



Sistema RGB ad 8 colorazioni fisse (blu, verde, rosso, giallo, bianco, arancio, pervinca, corallo) o con ciclo automatico di variazione colore. Telecomando in dotazione.

> RGB system with 8 fix colours (blue, green, red, yellow, white, orange, perwinkle blue, coral) or same colours in wave function. All the functions are regulated by the supplied remote control, always included.

> Système RGB en huit colorations fixes (bleu, vert, rouge, jaune, blanc, orange, pervenche, corail) ou



avec cycle automatique de changement de la couleur. Fonctions avec télécommande fournie.

> RGB System mit 8 festen Färbungen (blau, grün, rot, gelb, weiß, orange, blauviolett, korallenrot) oder mit automatischem Änderungszyklus der Farbe. Funktionen ausgerüstet mit Fernbedienung.

> Sistema RGB con 8 colores fijos (azul, verde, rojo, amarillo, blanco, naranja, azul violeta, coral) o con ciclo automático de variador de color. Funciona con mando a distancia incluido.

## FINISHES



white

## OUTDOOR IP 44 / 67



> Metalli protetti con trattamento elettrolitico e vernici a base poliestere a grande resistenza.

> Metals parts protected with resistant polyester coating.

> Métaux protégés grâce à un traitement par électrolyte et avec vernis à base polyester de grande résistance.

> Geschütztes wetterfestes lackiertes Metall.

> Metal protegido con tratamiento electrolítico y barniz de poliéster de gran resistencia.

\* on demand